

LGL FRANCE S.A.S.

Site de Genas : 42 rue Roger Salengro - BP 205 - 69741 GENAS CEDEX (LYON) FRANCE
Tél. : + 33 4 72 47 13 00 - Fax : + 33 4 72 47 13 96

DECLARE QUE NOTRE ECHANGEUR A AIR
APPARTENANT A UNE DES GAMMES
SUIVANTES :

DECLARES THAT THIS AIR HEAT
EXCHANGER BELONGING TO ONE OF THE
FOLLOWING RANGES:

ERKLÄRT, DASS DIE
LUFTWÄRMEAUSTAUSCHER DER
FOLGENDEN BAUREIHEN:

**KR - EVB - XR - MF - MR - MH - TA - BRT - MUC/LUC - BRC - SD - BRD - SKB - BRB
NK - GT - GTI - GT2I - BAT - NF - BAP - NQ - BAZ - NW - BAW - NC - BAS
MA - WA - H5 - H6 - ECA - CHV - CCM - HCM - CCV - CCT - HCP - AIP
FC ECA - FC CHV - FC CCM - FC AIP - AES - AEV**

-NE POURRA ETRE MIS EN SERVICE
AVANT QUE LA MACHINE DANS
LAQUELLE IL DOIT ÊTRE INCORPORE
NE SOIT DECLAREE CONFORME AUX
DISPOSITIONS DE LA DIRECTIVE 98/37/CE
ET AUX LEGISLATIONS NATIONALES LA
TRANSPOSANT.
Annexe II paragraphe B mentionné par l'article
4 paragraphe 2 de la directive 98/37/CE.

-EST CONFORME AUX DISPOSITIONS DES
DIRECTIVES EUROPEENNES SUIVANTES :
73/23/CEE "basse tension" (BT), 89/336/CEE et
92/31//CEE "compatibilité électromagnétique"
(CEM).
(hors matériel électrique destiné à être utilisé en
atmosphère explosive).

-SELON DIRECTIVE 97/23/CE, NOTRE
APPAREIL DE CATEGORIE DE RISQUE
1, SELON TABLEAU 7, EST DESTINE
A CONTENIR DES FLUIDES NON
DANGEREUX DE GROUPE 2 SELON
L'ARTICLE 9.
IL EST ASSIMILE A UN ELEMENT DE
TUYAUTERIE EN APPLICATION DE LA
DEFINITION DONNEE A L'ARTICLE 1ER
§2.1.2 DE LA DIRECTIVE EUROPEENNE
97/23/CE.

-ET QUE LE MARQUAGE A ETE APOSE SUR
LE MATERIEL.

FAIT A GENAS, LE 1er JANVIER 2008

Directeur Général

-MUST NOT BE COMMISSIONED UNTIL
THE MACHINE IN WHICH IT IS TO BE
INCLUDED IS DECLARED TO BE IN
CONFORMITY WITH THE MEASURES
DETAILED IN DIRECTIVE 98/37/CE
AND THE NATIONAL REGULATIONS
PERTAINING TO IT.
Appendix II paragraph B mentioned in article 4
paragraph 2 of the European Directive 98/37/CE.

-IS IN CONFORMITY WITH THE
REQUIREMENTS OF THE FOLLOWING
EUROPEAN MEASURES:
73/23/CEE "low voltage" (LV), 89/336/CEE and
92/31//CEE "electromagnetic compatibility"
(EMC).
(except electrical units for use in explosive atmos-
phere).

-IN ACCORDANCE WITH DIRECTIVE
97/23/CE, OUR UNIT OF RISK CLASS 1, AS
INDICATED IN TABLE 7, IS DESIGNED TO
CONTAIN NON-HAZARDOUS FLUIDS OF
THE GROUP 2 IN COMPLIANCE WITH
ARTICLE 9.
IT IS COMPARABLE TO A PIPE ELEMENT
IN ACCORDANCE WITH THE DEFINITION
GIVEN IN ARTICLE 1ST § 2.1.2 OF
EUROPEAN DIRECTIVE 97/23/CE.

-AND THAT THE MARKING HAS BEEN
AFFIXED ON UNIT.

GENAS, JANUARY 1st 2008

Managing Director

Grahame GORDON



,- NICHT IN BETRIEB GENOMMEN WERDEN
DÜRFEN BEVOR DIE MASCHINE, IN DIE
SIE EINGEBAUT WERDEN, NICHT ALS
KONFORM MIT DEN BESTIM- MUNGEN
DER RICHTLINIE 98/37/CE UND DEN IM
LAND GELTENDEN BESTIMMUNGEN
ERKLÄRT WORDEN IST.
Anhang II Paragraph B, in Artikel 4 Paragraph
2 der Richtlinie 98/37/EG genannt.

-ÜBEREINSTIMMEN MIT DEN FOLGENDEN
EUROPÄISCHEN RICHTLINIEN: 73/23/CEE
"Niederspannung" (BT), 89/336/CEE sowie
92/31//CEE "elektromagnetische Verträglichkeit"
(CEM).
(außer elektrischem Material für Einsatz in
explosions- gefährdeter Umgebung).

-NACH DER RICHTLINIE 97/23/CE,
TABELLE 7, GEHÖRT UNSER GERÄT DER
GEFAHRENKLASSE 1 AN UND IST NACH
ARTIKEL 9 DAZU BESTIMMT, NICHT
GEFÄHRLICHE FLUIDE DER GRUPPE 2 ZU
ENTHALTEN.
ES WIRD UNTER ANWENDUNG
DER IM 1. ARTIKEL § 2.1.2 DER
EUROPÄISCHEN RICHTLINIE 97/23/CE
FESTGELEGTEN DEFINITIONEN WIE EIN
ROHRLEITUNGSELEMENT BEHANDEL.

-UND DASS DIE KENNZEICHNUNG AM
GERÄT ANGEBRACHT WORDEN IST.

GENAS, DEN 1. JANUAR 2008

Allgemeine Geschäftsführer



LGL FRANCE S.A.S.

Site de Genas : 42 rue Roger Salengro - BP 205 - 69741 GENAS CEDEX (LYON) FRANCE
Tél. : + 33 4 72 47 13 00 - Fax : + 33 4 72 47 13 96

DICHIARA CHE GLI SCAMBIATORI DI CALORE CON MARCHIO APPARTENENTI AD UNA DELLE SEGUENTI FAMIGLIE DI PRODOTTI:

DECLARA QUE EL INTERCAMBIADOR DE CALOR POR AIRE PERTENECIENTE A UNA DE LAS SIGUIENTES GAMAS:

VERKLAART DAT DE WARMTEWISSELAAR HORENDE TOT EEN VAN DE VOLGENDE SERIES:

**KR - EVB - XR - MF - MR - MH - TA - BRT - MUC/LUC - BRC - SD - BRD - SKB - BRB
NK - GT - GTI - GT2I - BAT - NF - BAP - NQ - BAZ - NW - BAW - NC - BAS
MA - WA - H5 - H6 - ECA - CHV - CCM - HCM - CCV - CCT - HCP - AIP
FC ECA - FC CHV - FC CCM - FC AIP - AES - AEV**

-NON POTRANNO ESSERE MESSI IN SERVIZIO PRIMA CHE L'IMPIANTO SUL QUALE DEVONO ESSERE INCORPORATI NON SIA ANCH'ESSO DICHIARATO CONFORME ALLA DIRETTIVA 98/37/CE ED ALLA CORRISPONDENTE LEGISLAZIONE NAZIONALE.

Allegato II, paragrafo B citato dall'art. 4 paragrafo 2 della direttiva 98/37/CE.

-SONO CONFORMI ALLE DISPOSIZIONI DELLE SEGUENTI DIRETTIVE EUROPEE: 73/23/CEE "bassa tensione" (BT), 89/336/CEE e 92/31/CEE "compatibilità elettromagnetica" (CEM).

(ad esclusione delle apparecchiature elettriche per utilizzo in ambiente esplosivo).

-SECONDO LA DIRETTIVA 97/23/CE IL NOSTRO APPARECCHIO DI CATEGORIA DI RISCHIO 1, SECONDO LA TABELLA 7, È DESTINATO A CONTENERE FLUIDI NON PERICOLOSI DI GRUPPO 2, CONFORMEMENTE ALL'ARTICOLO 9. L'APPARECCHIO È ASSIMILATO AD UN ELEMENTO DI TUBAZIONE IN APPLICAZIONE DELLA DEFINIZIONE FORNITA DALL'ARTICOLO 1 § 2.1.2 DELLA DIRETTIVA EUROPEA 97/23/CEE.

-E CHE IL MARCHIO È STATO APPOSTO SUL MATERIALE.

GENAS, 1 GENNAIO 2008

Direttore Generale

-NO PODRA SER PUESTO EN SERVICIO HASTA QUE LA MAQUINA EN LA CUAL DEBE SER INCORPORADO HAYA SIDO DECLARADA CONFORME A LAS DISPOSICIONES DE LA DIRECTIVA 98/37/CE Y A LA LEGISLACION NACIONAL CORRESPONDIENTE.

Anexo II párrafo B mencionado por el artículo 4 párrafo 2 de la directiva 98/37/CE.

-ES CONFORME CON LAS DISPOSICIONES DE LAS SIGUIENTES DIRECTIVAS EUROPEAS: 73/23/CEE "baja tensión" (LV), 89/336/CEE y 92/31/CEE "compatibilidad electromagnética" (EMC).

(excepto material eléctrico destinado a ser utilizado en atmósfera explosiva).

-SEGUN DIRECTIVA 97/23/CE, NUESTRO APARATO DE CATEGORIA DE RIESGO 1, SEGUN CUADRO 7, ESTA DESTINADO A CONTENER FLUIDOS NO PELIGROSOS DE GRUPO 2 SEGUN EL ARTICULO 9. ESTA ASIMILADO A UN ELEMENTO DE TUBERIA EN CONFORMIDAD CON LA DEFINICION DADA EN EL ARTICULO 1º apartado 2.1.2 DE LA DIRECTIVA EUROPEA 97/23/CE.

-Y QUE EL MARCADO HA SIDO REALIZADO EN EL MATERIAL

GENAS, 1 ENERO 2008

Director General

Grahame GORDON



-EERST IN BEDRIJF MAG WORDEN GESTELD NADAT VOOR DE MACHINE WAARIN HIJ WORDT INGE-BOUWD EEN VERKLARING IS AFGEGEVEN DAT WORDT VOLDAAN AAN DE BEPALINGEN VAN DE RICHTLIJN 98/37/CE EN AAN DE DAARVAN AFGELEIDE NATIONALE WETGEVING. Bijlage II, paragraaf B, vermeld door artikel 4, lid 2, van de richtlijn 98/37/EG.

-CONFORM IS AAN DE VOLGENDE EUROPESE RICHTLIJEN : 73/23/CEE "laagspanning" (BT), 89/336/CEE en 92/31/CEE "electro-magnetische compatibiliteit" (CEM). (uitgezonderd elektrisch materiaal bestemd om te gebruiken in explosieve atmosfeer).

-VOLGENS RICHTLIJN 97/23/EG IS ONZE APPARATUUR VAN RISICOCATEGORIE 1 OP GROND VAN TABEL 7 ERVOOR BESTEMD OM NIET GEVAARLIJKE VLOEISTOFFEN VAN GROEP 2 VOLGENS ARTIKEL 9 TE BEVATTEN. HET APPARAAT WORDT GEASSIMILEERD MET EEN BUIZENSYSTEEM DAT VALT ONDER DE TOEPASSING VAN ARTIKEL 1ER §2.1.2 VAN DE EUROPESE RICHTLIJN 97/23/CE VOOR DRUKAPPARATUUR.

-DAT DE MARKERING WERD AANGEBRACHT OP HET MATERIAAL

GEDAAN TE GENAS, 1 JANUARI 2008

Algemeen Directeur



LGL FRANCE S.A.S.

Site de Genas : 42 rue Roger Salengro - BP 205 - 69741 GENAS CEDEX (LYON) FRANCE
Tél. : + 33 4 72 47 13 00 - Fax : + 33 4 72 47 13 96

DECLARE QUE NOTRE APPAREIL
APPARTENANT À UNE DES GAMMES
SUIVANTES :

DECLARES THAT THIS MACHINE
BELONGING TO ONE OF THE FOLLOWING
RANGES:

ERKLÄRT, DASS DIE
LUTWÄRMEAUSTAUSCHER DER
FOLGENDEN BAUREIHEN:

**MINIPLUS/CLIMACAVE (RPE-CEV) - MINIFJORD (RPE-CEV) - MAXICLIMA - MAXIBOREAL
MONOSH - COMPACT - MOPSH/SC - MOVSH - MONOHAVANE - MULTHAVANE - KS
MINI (RPE-CEV) - MAXI - MAXI-B - MEGA - KERGUELEN - PACKSLURRY - PACK CF**

EST CONFORME :

- AUX DISPOSITIONS DES DIRECTIVES
EUROPEENNES SUIVANTES ET A LEURS
MODIFICATIONS :

- 73/23/CEE "Basse tension",
- 89/336/CEE "Compatibilité
électromagnétique",
- 97/23/CE "Equipements sous pression",
- 98/37/CE "Machines",

- AUX NORMES SUIVANTES :

- NF EN 378-1 à 4 "Systèmes de réfrigération
[...] / Exigences de sécurité et
d'environnement",
- NF C 15 100 "Installations électriques à
basse tension",
- EN 292-1, EN 292-2 et EN 294 "Sécurité des
machines",
- EN 60204-1 "Equipement électrique des
machines",

-AU REGLEMENT (CE) 2037/2000 SUR LES
SUBSTANCES APPAUVRISANT LA COUCHE
D'OZONE.

ET QUE LE MARQUAGE A ETE APPOSE SUR
LE MATERIEL.

FAIT A GENAS, LE 1er JANVIER 2008

Directeur Général

IS IN CONFORMITY WITH:

-THE REQUIREMENTS OF THE FOLLOWING
EUROPEAN MEASURES AND THEIR
MODIFICATION:

- 73/23/EEC "Low voltage",
- 89/336/CEE "Electromagnetic compatibility",
- 97/23/CE "Pressure equipment",
- 98/37/CE "Machine",

- THE FOLLOWING STANDARDS:

- NF EN 378-1 to 4 "Refrigeration systems
[...] / Safety and environmental
requirements",
- NF C 15 100 "Low voltage installation",
- EN 292-1, EN 292-2 and EN 294 "Safety of
machines",
- EN 60204-1 "Electric Equipment of
machines",

-THE REGULATION (EC) 2037/2000
CONCERNING OZONE LAYER DEPLETION
PRODUCTS.

AND THAT THE MARKING HAS BEEN
AFFIXED ON UNIT.

GENAS, JANUARY 1st 2008

Managing Director

Grahame GORDON



ÜBEREINSTIMMEN MIT:

-DEN FOLGENDEN EUROPÄISCHEN
RICHTLINIEN UND IHREN ÄNDERUNGEN:

- 73/23/CEE "Niederspannung",
- 89/336/CEE "Elektromagnetische
verträglichkeit",
- 97/23/CE "Druckgeräte",
- 98/37/CE "Maschine",

-DEN FOLGENDEN NORMEN:

- NF EN 378-1 bis 4 "Kälte-und-
wärmepumpensysteme /
Sicherheitsanforderungen und Umweltschutz",
- NF C 15 100 "Elektrische Anlagen mit
Niederspannung",
- EN 292-1, EN 292-2 und EN 294 "Sicherheit
der Maschinen",
- EN 60204-1 "Elektrische Ausrüstung der
Maschinen",

-DEN BESTIMUNGEN 2037/2000 BEZGL. DER
REDUKTION DER OZON SCHICHT.

UND DASS DIE KENNZEICHNUNG AM
GERAT ANGEBRACHT WORDEN IST.

GENAS, DEN 1. JANUAR 2008

Allgemeine Geschäftsführer



LGL FRANCE S.A.S.

Site de Genas : 42 rue Roger Salengro - BP 205 - 69741 GENAS CEDEX (LYON) FRANCE
Tél. : + 33 4 72 47 13 00 - Fax : + 33 4 72 47 13 96

DICHIARA CHE LE MACCHINE
APPARTENENTI AD UNA DELLE SEGUENTI
FAMIGLIE DI PRODOTTI:

DECLARA QUE LA MAQUINA
PERTENECIENTE A UNA DE LAS
SIGUIENTES GAMAS:

VERKLAART DAT HET APPARAAT HORENDE
TOT EEN VAN DE VOLGENDE SERIES:

**MINIPLUS/CLIMACAVE (RPE-CEV) - MINIFJORD (RPE-CEV) - MAXICLIMA - MAXIBOREAL
MONOSH - COMPACT - MOPSH/SC - MOVSH - MONOHAVANE - MULTHAVANE - KS
MINI (RPE-CEV) - MAXI - MAXI-B - MEGA - KERGUELEN - PACKSLURRY - PACK CF**

SONO CONFORMI:

- ALLE DISPOSIZIONI DELLE SEGUENTI
DIRETTIVE EUROPEE ED ALLE LORO
MODIFICHE:

- 73/23/CEE "Bassa tensione",
- 89/336/CEE "Compatibilità
elettromagnetica",
- 97/23/CE "Recipienti in pressione",
- 98/37/CE "Macchine",

- AI SEGUENTI STANDARD:

- NF EN 378-1 a 4 "Sistemi di refrigerazione
[...] / Requisiti di sicurezza e rispetto
ambientale",
- NF C 15 100 "Installazioni elettriche a bassa
tensione",
- EN 292-1, EN 292-2 e EN 294 "Sicurezza
delle macchine",
- EN 60204-1 "Equipaggiamenti elettrici della
macchine",

- ALLA REGOLAMENTAZIONE 2037/2000
CONCERNENTE LE SOSTANZE
AGGRESSIVE VERSO LO STRATO DI
OZONO.

E CHE IL MARCHIO E' STATO APPOSTO SUL
MATERIALE.

GENAS, 1 GENNAIO 2008

Direttore Generale

ES CONFORME:

- CON LAS DISPOSICIONES DE LAS
SIGUIENTES DIRECTIVAS EUROPEAS Y A
SUS MODIFICACIONES:

- 73/23/EEC "Baja tensión",
- 89/336/CEE "Compatibilidad
electromagnética",
- 97/23/CE "Equipos bajo presión",
- 98/37/CE "Máquina",

- A LAS NORMAS SIGUIENTES:

- NF EN 378-1 a 4 "Sistemas de refrigeración
[...] / Exigencias de seguridad y de medio
ambiente",
- NF C 15 100 "Instalaciones eléctricas a baja
tensión",
- EN 292-1, EN 292-2 y EN 294 "Seguridad de
las máquinas",
- EN 60204-1 "Equipo eléctrico de las
máquinas",

- Y AL REGLAMENTO (EC) 2037/2000
RELATIVO A LAS SUSTANCIAS
DETERIORANTES.

Y QUE EL MARCADO HA SIDO REALIZADO
EN EL MATERIAL

GENAS, 1 ENERO 2008

Director General

Grahame GORDON



CONFORM IS:

- AAN DE VOLGENDE EUROPESE
RICHTLIJNEN EN HUN MODIFICATIES:

- 73/23/CEE "Laagspanningsrichtlijn",
- 89/336/CEE "Elektro-magnetische
compatibiliteit",
- 97/23/CE "Drukvaatenbesluit",
- 98/37/CE "Machine-richtlijn",

- DE NAVOLGENDE NORMEN:

- NF EN 378-1 om 4 "Koelsystemen [...] /
Veiligheidsvoorschriften",
- NF C 15 100 "Elektrische laagspannings-
installaties",
- EN 292-1, EN 292-2 en EN 294 "Veiligheid
van machines",
- EN 60204-1 "Elektrische uitrusting van
machines",

- EN AAN DE BEPALING (EC) 2037/2000
BETREFFENDE OZONLAAG AANTASTENDE
PRODUKTEN

DAT DE MARKERING WERD
AANGEBRACHT OP HET MATERIAAL

GEDAAN TE GENAS, 1 JANUARI 2008

Algemeen Directeur



LGL FRANCE S.A.S.

Site de Genas : 42 rue Roger Salengro - BP 205 - 69741 GENAS CEDEX (LYON) FRANCE
Tél. : + 33 4 72 47 13 00 - Fax : + 33 4 72 47 13 96

DECLARE QUE NOTRE APPAREIL
APPARTENANT À UNE DES GAMMES
SUIVANTES :

DECLARES THAT THIS MACHINE
BELONGING TO ONE OF THE FOLLOWING
RANGES:

ERKLÄRT, DASS DIE
LUTWÄRMEAUSTAUSCHER DER
FOLGENDEN BAUREIHEN:

**EUROMON (STANDARD) - MINI (STANDARD)
MINIPLUS/CLIMACAVE (STANDARD) - MINIFJORD (STANDARD)**

EST CONFORME :

- AUX DISPOSITIONS DES DIRECTIVES
EUROPEENNES SUIVANTES ET A LEURS
MODIFICATIONS :

- 73/23/CEE "Basse tension",
- 89/336/CEE "Compatibilité
électromagnétique",
- 98/37/CE "Machines",

- AUX NORMES SUIVANTES :

- NF EN 378-1 à 4 "Systèmes de réfrigération
[...] / Exigences de sécurité et
d'environnement",
- NF C 15 100 "Installations électriques à
basse tension",
- EN 292-1, EN 292-2 et EN 294 "Sécurité des
machines",
- EN 60204-1 "Equipement électrique des
machines",

-AU REGLEMENT (CE) 2037/2000 SUR LES
SUBSTANCES APPAUVRISANT LA
COUCHE D'OZONE.

ET QUE LE MARQUAGE A ETE APPOSE SUR
LE MATERIEL.

FAIT A GENAS, LE 1er AOUT 2005

Directeur Général

IS IN CONFORMITY WITH:

-THE REQUIREMENTS OF THE FOLLOWING
EUROPEAN MEASURES AND THEIR
MODIFICATION:

- 73/23/EEC "Low voltage",
- 89/336/CEE "Electromagnetic compatibility",
- 98/37/CE "Machine",

- THE FOLLOWING STANDARDS:

- NF EN 378-1 to 4 "Refrigeration systems
[...] / Safety and environmental
requirements",
- NF C 15 100 "Low voltage installation",
- EN 292-1, EN 292-2 and EN 294 "Safety of
machines",
- EN 60204-1 "Electric Equipment of
machines",

-THE REGULATION (EC) 2037/2000 CONCERNING
OZONE LAYER DEPLETION
PRODUCTS.

AND THAT THE MARKING HAS BEEN
AFFIXED ON UNIT.

GENAS, AUGUST 1st 2005

Managing Director

Grahame GORDON



ÜBEREINSTIMMEN MIT:

-DEN FOLGENDEN EUROPÄISCHEN
RICHTLINIEN UND IHREN ÄNDERUNGEN:

- 73/23/CEE "Niederspannung",
- 89/336/CEE "Elektromagnetische
verträglichkeit",
- 98/37/CE "Maschine",

-DEN FOLGENDEN NORMEN:

- NF EN 378-1 bis 4 "Kälte-und-
wärmepumpensysteme /
Sicherheitsanforderungen und Umweltschutz",
- NF C 15 100 "Elektrische Anlagen mit
Niederspannung",
- EN 292-1, EN 292-2 und EN 294 "Sicherheit
der Maschinen",
- EN 60204-1 "Elektrische Ausrüstung der
Maschinen",

-DEN BESTIMUNGEN 2037/2000 BEZGL. DER
REDUKTION DER OZON SCHICHT.

UND DASS DIE KENNZEICHNUNG AM
GERAT ANGEBRACHT WORDEN IST.

GENAS, DEN 1. AUGUST 2005

Allgemeine Geschäftsführer



LGL FRANCE S.A.S.

Site de Genas : 42 rue Roger Salengro - BP 205 - 69741 GENAS CEDEX (LYON) FRANCE

Tél. : + 33 4 72 47 13 00 - Fax : + 33 4 72 47 13 96

DICHIARA CHE LE MACCHINE
APPARTENENTI AD UNA DELLE SEGUENTI
FAMIGLIE DI PRODOTTI:

DECLARA QUE LA MAQUINA
PERTENECIENTE A UNA DE LAS
SIGUIENTES GAMAS:

VERKLAART DAT HET APPARAAT HORENDE
TOT EEN VAN DE VOLGENDE SERIES:

EUROMON (STANDARD) - MINI (STANDARD)
MINIPLUS/CLIMACAVE (STANDARD) - MINIFJORD (STANDARD)

SONO CONFORMI:

- ALLE DISPOSIZIONI DELLE SEGUENTI
DIRETTIVE EUROPEE ED ALLE LORO
MODIFICHE:

- 73/23/CEE "Bassa tensione",
- 89/336/CEE "Compatibilità
elettromagnetica",
- 98/37/CE "Macchine",

- AI SEGUENTI STANDARD:

- NF EN 378-1 a 4 "Sistemi di refrigerazione
[...] / Requisiti di sicurezza e rispetto
ambientale",
- NF C 15 100 "Installazioni elettriche a bassa
tensione",
- EN 292-1, EN 292-2 e EN 294 "Sicurezza
delle macchine",
- EN 60204-1 "Equipaggiamenti elettrici della
macchine",

- ALLA REGOLAMENTAZIONE 2037/2000
CONCERNENTE LE SOSTANZE AGGRESSI-
VE VERSO LO STRATO DI OZONO.

E CHE IL MARCHIO E' STATO APPOSTO SUL
MATERIALE.

GENAS, 1 AGOSTO 2005

Direttore Generale

ES CONFORME:

- CON LAS DISPOSICIONES DE LAS
SIGUIENTES DIRECTIVAS EUROPEAS Y A
SUS MODIFICACIONES:

- 73/23/EEC "Baja tensión",
- 89/336/CEE "Compatibilidad
electromagnética",
- 98/37/CE "Máquina",

- A LAS NORMAS SIGUIENTES:

- NF EN 378-1 a 4 "Sistemas de refrigeración
[...] / Exigencias de seguridad y de medio
ambiente",
- NF C 15 100 "Instalaciones eléctricas a baja
tensión",
- EN 292-1, EN 292-2 y EN 294 "Seguridad de
las máquina",
- EN 60204-1 "Equipo eléctrico de las
máquinas",

- Y AL REGLAMENTO (EC) 2037/2000 RELATI-
VO A LAS SUSTANCIAS DETERIORANTES.

Y QUE EL MARCADO HA SIDO REALIZADO
EN EL MATERIAL

GENAS, 1 AGOSTO 2005

Director General

Grahame GORDON



CONFORM IS:

- AAN DE VOLGENDE EUROPESE
RICHTLIJNEN EN HUN MODIFICATIES:

- 73/23/CEE "Laagspanningsrichtlijn",
- 89/336/CEE "Elektro-magnetische
compatibiliteit",
- 98/37/CE "Machine-richtlijn",

- DE NAVOLGENDE NORMEN:

- NF EN 378-1 om 4 "Koelsystemen [...] /
Veiligheidsvoorschriften",
- NF C 15 100 "Elektrische laagspannings-
installaties",
- EN 292-1, EN 292-2 en EN 294 "Veiligheid
van machines",
- EN 60204-1 "Elektrische uitrusting van
machines",

- EN AAN DE BEPALING (EC) 2037/2000
BETREFFENDE OZONLAAG AANTASTENDE
PRODUKTEN

DAT DE MARKERING WERD AANGE-
BRACHT OP HET MATERIAAL

GEDAAN TE GENAS, 1 AUGUSTUS 2005

Algemeen Directeur

